

Sommer 1885

SENDER

Johanne Larsen

RECIPIENT

Laura Warberg

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Brevet er kun dateret "Lørdag den 25de". Der er tale om et barnebrev skrevet af Johanne Larsen. Hun blev født 1873. Johanne, Ellen og Astrid og muligvis flere er på ferie hos Onkel Conne/Conrad Warberg og hans kone. Astrid blev født 1882. Man bader, så det må være sommer.

General comment:

Søstre Ellen, Johanne og Astrid f. Warberg er på sommerferie hos deres farbror Conrad Warberg og dennes kone. Han var godsforvalter ved herregården Glorup nær Svindinge ved Ørbæk; ca. 15 km syd for Nyborg. Om søstre Christine og Alhed også var med, vides ikke. Hvem Ytter er vides ikke med sikkerhed, men eftersom hun "sidder nede hos Dis", lillesøsteren, er det muligvis enten Christine eller Alhed, f. Warberg. Hvem Clausen er vides heller ikke.

Mentioned people:

Helvius Abel

- Engel

Alhed Larsen

Ellen Sawyer

Conrad Warberg

Astrid Warberg-Goldschmidt

Archive:

Warberg Kerteminde egns- og

Byhistoriske Arkiv BB 2072

Trykt udgave:

Nej

Provenance:

Testamentarisk gave fra Laura

Warberg Petersen til Østfyns Museer

TRANSCRIPTION

Lørdag den 25de

Kjære Mor!

Tak for Uldrøjen som bliver dejlig tynd at gaa med. Vi more os dejlig hernede og i Onsdags var vi ude i Dyrehaven med Abels og drak Kaffe; vi legede og morede os der ude. Frøken Engel er ikke hjemme men kommer paa Mandag og saa skal vi med hende paa en Skovtur til jeg ved ikke hvad. Jeg strikker mig et Par Handsker her nede af samme Slags som dem Tante Visse strikkede til Alhed; de skal naa helt op til Albuen. Nu skal jeg fortælle dig om - (der kom lige en fremmed Herre) hvordan Dagen gaar. Vi staar op Kl 8 eller 7 1/2 saa - naar vi har spist gaar vi lidt i den store Have saa gaar vi hjem bælger Ærter hvis vi skal have det vi faar næsten Ærter hver Dag; saa strikker jeg lidt. Naar vi saa har spist Middag sover Onkel Conne til Middag og jeg sidder oppe hos Tante Visse og strikker; Elle og Ytter sidder nede hos Dis. Saa gaar vi i Regelen ned i Haven og spiser Stikkelsbær. I den store Have er der saa mange vilde Jordbær som vi gaar og plukker. Du kan tro at jeg glæder mig til at komme med Fru Willumsen i Vandet. I Dag er det ikke saa varmt som det har været de andre Dage. I Gaar var jeg med Tante Visse i Svindinge og vi skulde have besøgt nogle Gaardmænds men der var Fremmede. Nu synes jeg bl ["bl" overstreget] Brevet er langt nok. Vil du hilse dem alle; jeg skal hilse fra Onkel Conne og Tante Visse.

Din hengivne

Johanne.

Nu har Onkel Conne faaet en ny graa Hest som vist bliver rigtig god!

Hilsen fra Clausen.

Lørdag den 25^{de}

Kjære Mor!

Tak for Uldtrøjen som
bliver dejlig tynd at gaa
med. Vi more os dejlig he-
rede og i Onsdags var vi
ude i Dyrehaven med
Abels og drak Kaffe; vi
legede og morede os der
ude. Frøken Engel er
ikke hjemme men kom-
mer paa Mandag og
saa skal vi med hen-
de paa en Skovtur

BB 2072

til - jeg ved ikke hvad.
Jeg strikker mig et Par
Handsker her nede af samme
me Slags som dem Tante
Vise strukkede til Al-
hed, de skal nåa helt op
til Albuen. Nu skal jeg
fortælle dig om - (der kom
lige nu en fremnæd Herre)
hvordan Dagen gaar.
Vi staar op Kl 8 eller 7 $\frac{1}{2}$
saa-naar vi har spist
gaar vi lidt i den store
Have saa gaar vi hjem
bølger Orter hvis vi skal
have det vi faar næsten
Orter hver Dag, saa strikker

jeg lidt. Naar vi saa
har spist til Middag
sover Onkel Conne til
Middag og jeg sidder op-
pe hos Tante Visse og strik-
ker; Elle og Ytter sidde
nede hos Dip. Saa gaar
vi i Begelen ned i
Haven og spiser Stikkel-
bær. I den store Have
er der saa maenge vilde
Jordbær som vi gaar
og plukker. Du kan
tro at jeg glæder mig
til at komme med
Fru Willumsen i Van-
et. I Dag er det ikke

saa varmt som det har
været de andre Dage. I
Gaar var jeg med Tante
Visse i Svindinge og
vi skulde vi have besøgt
nogle Gaardmands men
der var Fremmede. Nu
synes jeg at Brevet er
langt nok. Vil du hils
dem alle; jeg skal helse
fra Onkel Corne og
Tante Visse.

Din hengivne

Johanne.

Nu har Onkel Corne faaet en
ny graa Hest som vist bliver
rigtig god!

d. Hilsen fra Clausen.